

CONVENTION

Relative à une subvention d'investissement de la Métropole Aix-Marseille-Provence pour la restauration du plan patrimoine privé classé au monuments historiques.

SELON DELIBERATION N°

DU BUREAU DE LA METROPOLE DU

2019

Entre :

La Métropole Aix-Marseille-Provence,

siège 58 boulevard Charles Livon – 13007 Marseille , représentée par le Vice-Président délégué à la Culture et aux équipements culturels, Monsieur Daniel Gagnon

Désignée sous le terme «**La Métropole** », d'une part.

et,

La «**S.C.I les jardins d'Albertas**»

dont le siège social est situé Domaine d'Albertas – 1224 avenue de la Croix d'or – 13320 Bouc-Bel-Air.
N° SIRET : 344 892 427 00016, représentée par son gérant Monsieur Olivier Latil d'Albertas.

Désignée sous le terme «**le Propriétaire**», d'autre part,

Il est convenu ce qui suit ;

PRÉAMBULE

En matière de mise en valeur du territoire, l'attention portée à la conservation des paysages et des monuments historiques est un axe important du développement durable du Territoire du Pays d'Aix. Il s'agit de maintenir et dynamiser la conservation de ces édifices et sites qui ont souvent marqué le paysage actuel du territoire. Ils sont par ailleurs particulièrement précieux pour l'identification du territoire par ses habitants, la valorisation d'un tourisme responsable et, de fait, son développement.

Ces enjeux ont conduit le Territoire du Pays d'Aix à mettre en œuvre en 2010 une politique nouvelle pour aider la rénovation du patrimoine public qu'il soit mobilier ou immobilier, protégé ou non, appartenant aux 34 communes qui la composent. Cependant, force est de constater que 60% des monuments protégés appartiennent à des propriétaires privés. Il a donc semblé opportun d'étendre ces aides à ces sites et monuments privés.

Par délibération n° 2014_B069 du bureau Communautaire du 15 janvier 2014, la Communauté du Pays d'Aix avait approuvé une aide de 70 075 € à la S.C.I «les Jardins d'Albertas» au titre des travaux de restauration du portail, du grand canal et des margelles du bassin octogonal des jardins d'Albertas à Bouc Bel Air (13320). Cette aide s'adossait sur une convention entre l'État et la Communauté du Pays d'Aix pour la restauration du patrimoine privé au titre des monuments historiques. Cette première phase de travaux est soldée.

Dans le cadre de la continuité des travaux déjà aidés, il s'agit aujourd'hui d'apporter une aide supplémentaire au titre de la restauration des abords du bassin. Les modalités de la participation de la Métropole Aix-Marseille-Provence demeurent identiques et sont plafonnées à 20% du montant TTC des travaux.

La demande de subvention est présentée aux instances délibératives de la Métropole Aix-Marseille-Provence à la condition expresse de la production de l'arrêté de subvention signée entre le propriétaire et l'État au titre de l'opération concernée.

ARTICLE 1 : Objet de la Convention

La présente convention a pour objet de préciser les modalités de participation financière de la Métropole Aix-Marseille-Provence aux travaux de restauration des jardins d'Albertas.

«**le Propriétaire**» a sollicité la Métropole Aix-Marseille-Provence pour obtenir une subvention d'investissement de 91 028,85 €, soit 20% du montant TTC des travaux.

Il s'agit pour «**le Propriétaire**» de procéder à la restauration des abords du bassin en forme de lyre et à la gestion des eaux pluviales aux abords de la grotte (tranche1), le traitement des allées en surplomb nord et sud et de la terrasse boisée (tranche2).

Le coût global de cette opération est estimé à 455 144,26 € TTC (annexes jointes).

ARTICLE 2 : Montant de l'aide de la Métropole Aix-Marseille-Provence

La Métropole Aix-Marseille-Provence s'engage à verser au «**Propriétaire**» sous forme d'une subvention d'investissement, une aide de **91 028,85 €**, correspondant à 20% du montant TTC des travaux.

La répartition des financements est la suivante :

Montant total des travaux	455 144,26 € TTC	% Financement
État, Ministère de la Culture	227 572,13 €	50%
Métropole Aix-Marseille-Provence	91 028,85 €	20%
Conseil Départemental 13	68 271,64 €	15%
Fonds propres	68 271,64 €	15%

ARTICLE 3: Fixation du montant définitif de l'aide

L'aide de la Métropole Aix-Marseille-Provence n'est pas actualisable et ne saura, en aucun cas, excéder le montant fixé à l'article 2.

Si le montant des travaux varie à la baisse, le montant de l'aide versée est recalculé au prorata des dépenses effectivement réalisées, selon le pourcentage que la subvention de la Métropole Aix-Marseille-Provence représente dans le financement des travaux.

(Article 11.4.4 du Règlement Budgétaire et Financier adopté par la délibération HN021-049/16/CM du Conseil de la Métropole du 07 avril 2016).

«Le propriétaire » devra fournir un plan de financement actualisé à la Métropole Aix-Marseille-Provence.

ARTICLE 4: Obligations incombant au «propriétaire»

«le propriétaire» s'engage à ce que les travaux soient achevés au plus tard dans les deux ans qui suivent la signature de la présente convention.

En cas de non-réalisation des travaux, dans les délais prévus par la présente convention, la Métropole Aix-Marseille-Provence émettra un titre de recettes correspondant à l'aide financière versée, à l'encontre du « propriétaire ».

«le propriétaire» s'engage à signaler sur le site des travaux, ainsi que dans toutes les publications qui en font mention, l'intervention de la Métropole Aix-Marseille-Provence dans le financement de la réalisation, objet de la présente convention, et selon les modalités arrêtées avec la Direction de la Communication de la Métropole Aix-Marseille-Provence.

ARTICLE 5: Modalités de versement

Les versements de la Métropole Aix-Marseille-Provence au «propriétaire» interviendront selon les modalités suivantes :

1. versement d'un premier acompte représentant 50% du montant accordé sur production d'un plan de financement global et des coûts prévisionnels de projet, signés par le représentant légal de l'organisme bénéficiaire de la subvention, à la signature de la convention.
2. versement du solde, après réalisation des travaux sur production des pièces suivantes :
 - Un décompte général des travaux réalisés certifié conforme et signé par le représentant de l'organisme bénéficiaire de la subvention.

ARTICLE 6: Durée et modification de la Convention

La présente convention est conclue pour une durée de deux ans, à compter de sa signature. Elle peut être modifiée par voie d'avenant.

Fait à Marseille, en trois exemplaires
Le

POUR LA MÉTROPOLE AIX MARSEILLE PROVENCE

Le vice-président délégué à la culture et aux
équipements culturels

Daniel GAGNON

Délibération n°
BM de la Métropole Aix-Marseille-Provence-du
/2019

POUR LA SCI Les Jardins d'Albertas

Le Gérant
Olivier Latil d'Albertas

Tampon de l'association obligatoire

Annexes

Plan de financement global
Coûts prévisionnels de projet
clauses d'ouverture du monument au public



Liberté • Égalité • Fraternité
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

PRÉFET DE LA RÉGION PROVENCE-ALPES-CÔTE D'AZUR

PLAN DE FINANCEMENT GLOBAL

Département : Bouches-du-Rhône 13

Commune : Bouc-Bel-Air

Édifice : Jardins d'Albertas

Nature des travaux : Réaménagement du secteur du bassin en lyre et de ses abords et création d'un réseau EP pour les abords de la grotte. Réaménagement des allées en surplomb Nord et Sud et de la terrasse arborée.

Montant de l'opération : **455.144,26 € TTC**

dont tranche 1 : 172.507,78 € TTC et tranche 2 : 282.636,48 € TTC

Origine des moyens financiers

Subvention demandées ^{(1), (2)} :

- **Etat 50%** **227.572,13 € TTC**
Dont tranche 1 : 86.253,89,00 € TTC et tranche 2 : 141.318,24 € TTC
- **Conseil Général 15%** **68.271,64 € TTC**
Dont tranche 1 : 25.876,16 € TTC et tranche 2 : 42.395,47 € TTC
- **Métropole Aix Marseille Provence 20%** **91.028,85 € TTC**
Dont tranche 1 : 34.501,56 € TTC et tranche 2 : 56.527,30 € TTC

Apport personnel :

- **Propriétaire 15%** **68.271,64 € TTC**
Dont tranche 1 : 25.876,17 € TTC et tranche 2 : 42.395,47 € TTC

Fait à Bouc-Bel-Air, le 15 mars 2019

SCI Les Jardins d'Albertas
Domaine d'Albertas RN 8
13320 BOUC BEL AIR
Tél. 04 42 22 29 77
SIRET 344 892 427 00016

(1) Joindre obligatoirement copies des demandes et pour les aides déjà obtenues copies des décisions.

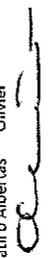
(2) Assurez vous de votre éventuelle éligibilité à un financement européen.

COÛTS PREVISIONNELS DE PROJET:

Identification du projet : Département/Commune/ Edifice : Bouches-du-Rhône, Bouc-Bel-Air, Jardins d'Albertas

Nature travaux : Tr1 réaménagement, restauration secteur du bassin en lyre et ses abords, création réseau EP abords de la grotte. Tr 2: allées en surplomb Nord et Sud, terrasse arborée

Année d'exécution	Tranche/ Zone / Localisation	Prestations intellectuelles (études, maîtrise d'œuvre), Description des travaux et lots	Montant total		Subventions					Fonds propres	
			Hors Taxe	TTC	ETAT - DRAC (%)	Région (%)	Département (%)	Métropole (%)			
2019	1	Maitrise d'œuvre	15402,48	18 482,98 €	50%		15%			20%	15%
		Travaux préparatoires	12616	15 139,20 €	50%		15%			20%	15%
		Revêtements sols, bordures, caniveaux	46218	55 461,60 €	50%		15%			20%	15%
		Maçonneries, ferronneries et équipements	19450	23 340,00 €	50%		15%			20%	15%
		Plantations	35090	42 108,00 €	50%		15%			20%	15%
		Réseaux et divers dont EP grotte	14980	17 976,00 €	50%		15%		20%	15%	
2020	2	Maitrise d'œuvre	25235,4	30 282,48 €	50%		15%			20%	15%
		Travaux préparatoires	14250	17 100,00 €	50%		15%			20%	15%
		Revêtements sols, bordures, caniveaux	45730	54 876,00 €	50%		15%			20%	15%
		Maçonneries, ferronneries et équipements	91300	109 560,00 €	50%		15%			20%	15%
		Plantations	59015	70 818,00 €	50%		15%			20%	15%
N+2											
Total de l'opération :				455 144,26 €	227 572,13 €			68 271,64 €		91 028,85 €	68 271,64 €

Date: 15-mars-19
 NOM Prénom: Latil d'Albertas
 Signature: 
 Cachet:

SCI Les Jardins d'Albertas
 Domaine d'Albertas RN 8
 13320 BOUC BELAIR
 Tél. 04 42 22 29 77
 SIRET 344 892 427 00016

Les Jardins d'Albertas à Bouc-Bel-Air, ouverts au plus large public depuis 1990.

La plaquette ci-jointe est destinée à nos visiteurs. Les jardins sont ouverts du 1^{er} mai au 30 octobre.

En juin, juillet et août tous les jours de 15h à 19h, en mai, septembre et octobre les week-ends et jours fériés de 14h à 18h.

Le reste de l'année pour les groupes de plus de 20 personnes sur rendez-vous.

Les Journées des Plantes d'Albertas se tiennent chaque année le dernier week-end de mai, sur trois jours, vendredi, samedi et dimanche.

En mai 2018, la 26^{ème} édition a accueilli plus de 20.000 visiteurs.

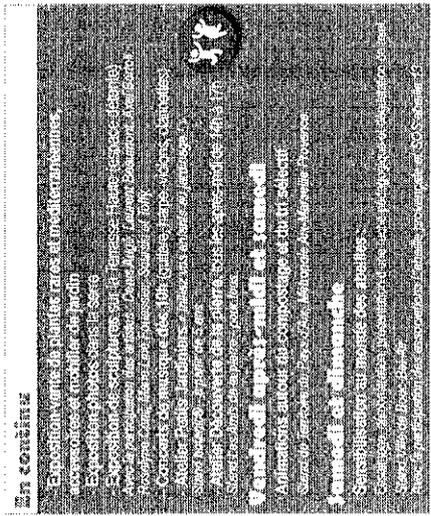
La plaquette jointe décrit la diversité des exposants, 175 pépiniéristes producteurs et artisans, et des animations destinées aux adultes comme aux enfants.

A noter le partenariat étroit avec la Commune de Bouc-Bel-Air qui prévoit notamment la mise à disposition des jardins pour les deux grands concerts classiques de juin qui ont attirés en 2018 plus de 2000 spectateurs.

Au total, en 2018, plus de 28.000 personnes ont visités les Jardins d'Albertas.

Historique, visites, Journées des Plantes comme évènements culturels sont plus largement décrits sur notre site internet : www.jardinsalbertas.com

Au Programme



Les exposants vous attendent sur leur stand pour de nombreux conseils et animations, indiquez ci-après, comme suit :

- une étoile pour les ateliers et/ou une démonstration
- un rond pour les causeries, conseils ou débats
- une cible pour les expositions ou une scénographie

Visites guidées des jardins

Régis CALAIS, votre guide « jardinier-poète » dans l'île, vous donne rendez-vous au bout de la grande allée des maronniers, pour une visite commentée des Jardins d'Albaron.

Départ des visites à 10h, 11h30, 14h, 17h30 (durée 35 mn).

Programme des conférences (Terrasse Haute)

- 11h00 « La biodiversité du sol au ciel pour un jardin sans soucis ! » par Emmanuel GUYOTON / Paysage Prouvençau (durée 1h)
- 12h00 « Comment fabriquer des engrais naturels avec les plantes » par Hédiette PUGGILLI / Fédération des jardiniers du grand sud (durée 1h)
- 14h00 « Remédier aux canncs et réhabiliter le sol pour fleurs, fruits ou légumes » par M. ESPRIT et M. RODIER / Guantab (France terre 3m)
- 15h00 « Fiche pédagogique et le rôle des abeilles » par Jean-Claude LIEGNE / Fédération des jardiniers du grand sud (durée 1h)

Les rendez-vous des enfants

- 14h00 • Animation **Graines et biodiversité** par Terre de Graines (1h)
- 16h00 • Contes à cueillir, suivi d'une animation par le conteuse **Sole Campagnon** (1h)

Autour des plantes

- Arbrès de Provence, jeunes plants en pots forestiers (Rognes)
- Arbre anciens, plantes aromatiques et légumes oubliés en culture biologique (Pamiers)
- Arbre de Grèce / Arbre collection de plantes aromatiques (Oranjo)
- Bocca-Plantes, arbres et arbustes rares, collection de gymnos, lias, fougères (Moucaunt)
- Bocca-Plantes, vases genre en céramique et sculptures (Thour)
- Cactés Pind, cactées, plantes grasses, euphorbes, collection de Stapelia (Aligan du Vent)
- Candides roses, pépinières en roses parfumées (Milaucian)
- Cier de vignes en pot, cerp de vignes en pot de 10 à 20 ans d'âge (Sisais-le-Château)
- Coccinelle en Luberon (Lub), vases de terran sec, fepis, collection de grenadiers (Cucuron)
- Croquis de Pommes, sauvegarde des variétés fruitières méditerranéennes (Aix-en-Provence)
- Domaine du Bomsel (Aix), bonsai et accessoires (Bousens)
- Eclairat Pras et Jardins (Aix), vases à feuillages persanians - plantation de bass (Rostrol)
- Ets He Nicolas Le Prétre, plantes de serres tempérées froides et chaudes, commelinacées, boganas, cactées, plants de légumes et plants annuels (Duchres)
- Ets Redhat, plantes acaciales et (Afrique du Sud (Sahiloy)
- Fabreux Jardinier, plants potages variétés anciennes, plants aromatiques et médicinales, leurs amissables (Buis les Baronnies)
- Fleur de Cécropia, cactées, euphorbes, succulentes et caudex (Saint-Marcel d'Audoubert)
- Fleur de Cécropia, pépinière de collection et caudex (Saint-Vincent-de-Paul)
- Fleur d'Éau, plantes aquatiques cultivées en plein air (Chirivall de Provence)
- Floriculture Belle Fédération, culture de Dianthus, grande variété (Mériss - Italie)
- Floriculture Fossati, acacia et plantes de bruyère (Dorzano - Italie)
- Flos Sabaudais, plantes alpines et vases des montagnes du monde entier (La Bièvre)
- François Michaud Plantes, plus d'officine lumineuse « Compacts (Montcaut)
- François de la Bombe, acacia, collection de luminaires (Saint-Triver sur Magnans)
- Grandjean Jardins, plantes potages, fleurs, végétaux vert, légumes secs (Malamort)
- J&C, iris de collection, hémérocalles (Saint-Cervans sur Roubien)
- Jardin des Coccis, succulentes (Cholud)
- Jardin des Épiphanies (Aix), érythèmes, frangipaniers, pinces de l'hémisphère sud, plantes succulentes rares (Hyères-les-Palmiers)
- Jardin Melimba, pots, menusiers rustiques et exotiques, plantes aquatiques (Martiques)
- Jardins de Céline (Aix), plantes méditerranéennes de terran sec (Lurid du Comtal)
- Jardins d'Albaron (Aix), plants potages insolites, Conservation de la tomate (Coubon)
- Jardins Sibilloux (Aix), bulbes de safran (Le Luc-en-Provence)
- Jardins du Val d'Aix (Aix), collection de géraniums vivaces et autres vivaces (Chate de Neuve)
- Joazeur François, plantes aromatiques en grosse taille, min légumes... (Pernes-les-Fontaines)
- Kambourou, plantes caudex (Carnet-sur-Arques)
- Laupia du ciel du Grand Sud, production de laurier rose (Sorbath)
- Madrievanès Cactus et Succulentes, amateurs de cactus et succulentes (Carr-le-Rouet)
- Marid, vases Fougères, fougères et plantes d'intérieur, intérieur extérieur (Roquefort les Pins)
- Natures vos vives du Sud (Aix), plantes médicinales (Saint-Raphaël)
- Noze Plants (Aix), arbres du Japon (Châte)
- Nursery Plantes et Jardins, graminées ornementales et création de jardins éco-responsables (L'Isle-sur-la-Sorgue)
- Olivier Cazenave plantes vivaces, pépinière collectionneur (Saint Apollinaire)
- Orchidées Vachères (Aix), orchidées (Roquebune-sur-Arques)
- Ossi, vases architecturaux végétales, arbres variés en vases secs et vases (Auzat-le-Combal)
- Pénitence Balgère, plantes vivaces de rocaille, sauges méditerranéennes (Quissac)
- Pépinière Bourcard F, plantes vivaces pour l'ombre, collection feuillue, géraniums vivaces (Saint-Vincent de la Combede)
- Pépinière bioactive de fougères, pinces de collection du milieu méditerranéen (Vaupries)
- Pépinière Brucard, plantes gympanes, arbustes, vases méditerranéennes et subtropicales, collection de gymnos, passeflora, jennie et sauges (Evrague)
- Pépinières Brucard, plants de légumes (Cotomb)
- Pépinières Cavalleri, collection nationale de minuscules CCVS, plantes rares et de climat méditerranéen (Bormes-les-Mimosas)
- Pépinières Côté Sud des Landes, arbres et arbustes, hydrangas, philadelphus, styrax, hostas (Saint-Gaours-de-Maronne)

Autour des jardins

- Associations (Paris et jardins, Musées...)
- Amis de la Pierre (Aix), association œuvrant pour la pierre et le maintien des savoirs liés à son usage (Belions-Sources-d'Argens)
- Harnais Jean-Henri Fabre, musée dédié au naturaliste J.H Fabre (Sérignan-du-Comtal)
- Parc et Jardins de l'ACA, valorisation et promotion des parcs et jardins publics (Meunès)
- PAUL, association œuvrant en faveur du développement des soins palliatifs pédiatriques et de l'accompagnement des familles frappées par la perte d'un enfant (Bormes)
- Salgros, Musée en Jardins, musée ethnologique et jardins ethnobotaniques (Mars)
- Villa Santa Lucia, monument historique (Marsella)
- Décors, matériaux, mobiliers de jardin (Bassin, fontaine, cabane, clôture, treillage, ombrage, ferronnerie, abri-brûler...)
- Aix & Terra, ferronnerie sur mesure (Aix-en-Provence)
- Artissir & Paris, décorations de jardin en métal recyclé (Saint-Hippolyte du Fort)
- Atelier d'Éphémères, décorations florales sur bois flotté, raku et éphyphes (La Roche de Rano)
- Bazar, Studio / maison et Tiny house en bois (Aix-en-Provence)
- Bonhais des Arbres (Aix), mobiliers de jardin en créations, de l'arbre au bois (Castries)
- Brocante Anglaise, brocante de jardin et décoration (Benoîtville)
- C&S Centre, vases et boîtes, ombrage, mobilier de jardin (Varages)
- Concretes, fabrication de produits en mosaïque de Camargue (Milaucian)
- F&P, fabrication de produits en mosaïque de Camargue (Milaucian)
- Fleur de Orange, objets à l'aveir et sculptures de jardin (Commissan)
- Fleur de soleil, attrape soleil captant et restaurant la lumière, sans pile (Saint-Génies)
- Fleurs et Décor Jardin, ferronnerie de jardin, fontaines, bancs, anses (Saint-Génies)
- H&M diffusion, lampes artisanales en toile de coton (Prades)
- Harmonie Bambou, palissades, clôtures en bambou, décoration japonisante (Cabrières d'Avignon)
- Jardin d'Arques, mobiliers en fer forgé, serres, décorations de jardin (Comey)
- Jardins amables, décorations de jardin (Pontault-Combault)
- Jardins de Yan, Garg, tables, mobiliers d'extérieur, décoration (Saint-Rémy-de-Provence)
- L'Esprit Pascal, table de pierre + créations en pierre de taille (Cheval-Biac)
- L'Éclaircie et Avenir (Aix), éléments d'architecture et de décoration de jardin (Puyricard)
- Maison Potier, création de meubles de jardin inspirés du XIXème (Saint-Génies)
- P&B Carabinière (Aix), décoration intérieure et extérieure, objets de jardin (Milaucian)
- Quentin et Rebour sur Sources, redondin d'arcs, table et palette de pierre naturelle au Luberon (Montaur)
- T&C, mobilier de jardin (Paris)
- Vanhag B&C, bijoux de jardin XXI, mosaïques décoratives et peil mobilier (Marsella)
- Librairie et images (Cité des Arts, Librairie, livres d'arts et beaux livres (Paris)
- Librairie de Biologie, librairie verte et santé, littérature, livres neufs et d'occasion (Cap)
- Librairie de Provence, livres (Aix-en-Provence)
- Outillage et traitement pour le jardin (Pulvérisation et traitement, produits anti-mousses, lames et fagades (Tres)
- C&S, produits, outils de jardin en fer forgé (Aix et Soubert, outils japonais (Aix)
- Eau vivante Brander, appareils de vification de l'eau (Aix) (Le Buisson)
- Green Space, collage de jardin, escaliers, escaliers, baches, tables... (Hellemes)
- Guacoac France, engrais bio à base de guano de chausse-sous (Larzac-de-Provence)
- Hortives-Luberon, produits et plants de plantes, lombricompost en sacs (Larzac-de-Provence)
- Marconin, produits et jardins en cuivre et argent (Aix)
- Terre Arrière, biostimulant de jardin en cuivre et magnésium (Margat)
- Terres de Coubert, engrais 100% naturel à base de marc de raisin (Gargas-en-Luberon)

Autour du Jardin

Paysagistes - Architectes - Conseils

- Anastasia Bara, cartes de jardins et de paysage (Vicence)
- Antigay Duvion, aménagement de jardin (Mougins)
- Cobonno, réalisation de terrasses et de cubes dans les arbres (Furuvax)
- Conceptuelles paysages et décorations de jardins (Vendôme)
- Eleni a Concept, jardinier paysagiste, jardin sec, jardin roumain (Bouc-Bel-Air)
- Fédération des architectes du grand sud, conseil, démonstration de jardins au naturel, création des jardins partagés, gestion de ruches sur les jardins partagés (Marseille)
- Stéphane Béranger, architecte, jardinier créateur de jardins (Aix-les-Milles)
- Place des Lunettes, créateur de terrasses (Aix-en-Provence)

Poterie, déco et accessoires

- Amphibia Anthesis, céramiques et poteries anciennes (Anduze)
- Atelier de poterie Patricia Mailhard, poteries de jardin et présentation d'une ruche en terre cuite (Carnoulen-Roussillon)
- Atelier de Yvelin, sculptures mobiles pour le jardin en cuivre et verre (Bauxemes-de-Vaucluse)
- Atelier Maya, poteries pour jardin et décoration maison en terre vernissée (Auzouge)
- Boris Bourard, Bois brulé, vernis en bois brut et vernis en bois brûlé (Juss)
- Carapat, meubles, tables et petits objets pour le jardin (Salignan du Comtal)
- Esprit Cabot, boutique d'accessoires pour chiens (Aix-en-Provence)
- Jules Carrière, compositions tirées et cadres végétaux intemporels (Grasse)
- Julie Carrière, design de jardin durable (Eotigny)
- Le Jardinier, design et sculptures pour extérieur (Blaise)
- Le Pot, céramique, création de bijoux pour plantes (Le Lirandou)
- Polina de la Madeline, poteries d'Anduze (Anduze)
- Poterie Jean Nicolas Gérard, Pots de fleurs en terre vernissée et terre cuite (Valensole)
- Poterie Terre du Sud, jattes et pots réalisés à la coupe (Toulon)

Saveurs et senteurs

- produits de la ruche, confitures, sirops de plantes, huiles essentielles, parfums, cosmétiques, ...
- Chélian Carles, vins bio Bordeaux (Saint-Germain du Puch)
- Rocher des Abréas, miel, produits diététiques de plantes aromatiques (Rocant)
- Martin, Biogour d'huile, miel, pains d'épices et biscuits aux plantes (Séonnat)
- Saujour des Roques, miel et produits de la ruche (Furuvax)
- Sirops de plantes aromatiques et de fleurs sauvages, sirops de thym, romarin, lavande, safran, saucis, fenouil, menthe douce, menthe poivrée, calaminé, ... (Sabran)

Textile et bijoux

- (chapeaux, bijoux, vêtements)
- Aire aux textiles d'Or, bijoux réalisés à partir de véritables feuilles d'arbres dorées à l'or, argent ou cuivre (La Roque-sur-Sigone)
- Chabot, chapelier (Montauban)
- Fleurs et Armes, création de bijoux ethniques et durables (La Va)
- Horizons du Sud, nappes, lapis de table, carreaux pour le jardin (Rognes)
- Terres de Graines, graines remarquables et fruits décoratifs, bijoux végétaux (Maignac)

Des broûtilistes à votre service

Pour vous aider au transport de vos achats !

Vos visites sulfatées Samedi et Dimanche

Renézin Carles, votre guide « jardinier-paysan » dans l'aire, vous donne rendez-vous au lieu de la grande table des maronniers, pour une visite commentée dans les Jardins d'Albertas.

Départ des visites à 10h, 11h30, 14h, 17h (durée 55 mn).

Samedi 26 mai 2018

Programme des conférences (Terrasse Haute)

- 11h00 « La table au-vie des idées reçues : Pourquoi ? Comment ? » par Emmanuel Guedon / Paysage Prouvençal (durée 1h)
- 12h00 « Comment soigner et fertiliser les plantes ? » par Henriette Pugeoil / Fédération des jardiniers du grand sud (durée 1h)
- 14h00 « Remédier aux carences et réhabiliter le sol pour fleurs, fruits ou légumes » par M. Espeut et M. Rodier / GuanoBot France (durée 30 mn)
- 15h00 « Ruche pédagogique et le rôle des abeilles » par Jean-Claude Liegère / Fédération des jardiniers du grand sud (durée 1h)

Vos rendez-vous / animations

- 10h00 « Animation Le jardin et potager au naturel (1h) Adultes » initiation à la vannerie (1h) Tous
- 10h30 « Atelier Peinture sur galet (1h) » 6-12 ans
- 14h00 « Animation Graines et biodiversité (1h) » 6-12 ans
- « Atelier Construction de nichoirs à oiseaux » 6-12 ans
- « Initiation à la vannerie (1h) » Tous
- 15h00 « Animation Le jardin et potager au naturel (1h) Adultes » initiation à la poterie (en continu jusqu'à 17h) 5-9 ans
- « Atelier Création d'un « fil d'amour » (1h) » 5-9 ans
- « Atelier Création d'insectes en capsules (1h) » 6-12 ans
- « Contes à cueillir, suivi d'une animation, par la contuse Béa Campagnon (1h) » 6-12 ans
- 16h00 « Initiation à la vannerie (1h) » Tous
- « Atelier Construction de nichoirs à oiseaux » 6-12 ans

Dimanche 27 mai 2018

Programme des conférences (Terrasse Haute)

- 11h00 « Economiser l'eau et améliorer son sol avec les paillis » par Philippe Brun / Fédération des jardiniers du grand sud (durée 1h)
- 12h00 « Pourquoi changer le modèle agricole ? » par Patricia Mailhard / Poterie P. Mailhard (durée 1h)
- 14h00 « Remédier aux carences et réhabiliter le sol pour fleurs, fruits ou légumes » par M. Espeut et M. Rodier / GuanoBot France (durée 30 mn)
- 15h00 « Ruche pédagogique et le rôle des abeilles » par Jean-Claude Liegère / Fédération des jardiniers du grand sud (durée 1h)

Vos rendez-vous / animations

- 10h00 « Initiation à la vannerie (1h) » Tous
- 14h00 « Animation Graines et biodiversité (1h) » 6-12 ans
- « Atelier Construction de nichoirs à oiseaux » 6-12 ans
- « Initiation à la vannerie (1h) » Tous
- 16h00 « Contes à cueillir, suivi d'une animation, par la contuse Béa Campagnon (1h) » 6-12 ans
- « Atelier Construction de nichoirs à oiseaux » 6-12 ans

Horaires d'ouverture

- Vendredi 25 mai, de 9h30 à 19h00
- Samedi 26 mai, de 9h00 à 19h00
- Dimanche 27 mai, de 9h00 à 19h00

Tarifs

8 € / personne (gratuit pour les moins de 12 ans)

6 € pour les enfants de 12 à 16 ans, les étudiants et chômeurs (sur présentation d'un justificatif), les détenteurs de la carte botanic@ et les groupes (20 personnes minimum)

Pass 2 jours d'accès : 12 € / personne

Pass 3 jours d'accès : 18 € / personne

Ce prix comprend l'accès aux jardins et à l'ensemble des animations proposées. Votre participation aux Journées des plantes est intégralement consacrée à l'entretien et à la restauration des jardins (XVII^{ème} siècle) classés Monument Historique.

Restauration sur place

- Restaurant Champêtre Amand Traiteur
- Boulangerie Angé (snacks salés et sucrés)
- Brasserie artisanale du Luberon (bières Bio riches et créatives) / Pingui (glaces et sorbets)
- La Casa (crêpes, gaufres, salades et jus de fruits frais, smoothies)
- Rendez-vous Bio (traiteur Bio)
- Salut un café (pâtisseries, gourmandises et boissons)

Parking gratuit

Covoiturage

Proposez (ou trouvez) un trajet pour les Jardins d'Albertas sur www.covoiturage.automobax.com et bénéficiez des avantages du covoiturage.



Accès aux Jardins d'Albertas

D8N - 13320 Bouc-Bel-Air

- En bus : Anet Bouc-Bel-Air / La Mille

En voiture :

- En venant d'Aix-en-Provence par l'autoroute A51 (sortie Bouc-Bel-Air) Suivre la D8N, direction Marseille. Entrée sur la gauche.
- En venant de Marseille par l'autoroute A51 (sortie Bouc-Bel-Air) Suivre la D8N, direction Aix-en-Provence. Entrée sur la droite.



Pour tous renseignements

www.jardinsalbertas.com
pour les associations et les particuliers
et les jardins d'Albertas
Tél : 04 91 22 06 50

26^e Journées des Plantes d'Albertas



25, 26, 27

175^e pépiniéristes et artisans du jardin

JARDINS D'ALBERTAS - Bouc-Bel-Air (13)
www.jardinsalbertas.com

